

EL PORVENIR DE LEON,

PERIÓDICO DE INTERESES GENERALES, NOTICIAS Y ANUNCIOS.

EN LA CAPITAL, 3 REALES AL MES Y 8 TRIMESTRE.

FUERA DE LA CAPITAL 3 IDEM IDEM Y IDEM

AÑO XXIV

PARA HACER LA SUSCRICION.
Dirigirse á la imprenta ó administracion de este periódico calle de la Concepcion, núm. 8, pagando adelantado. Ningun original se devuelve aunque no se inserte.

Miércoles 3 de Marzo de 1886.

ANUNCIOS Y COMUNICADOS.

Los suscritores tienen derecho á un anuncio al mes de seis líneas gratis. Los demás anuncios y comunicados á precios convencionales, pagando adelantado.

NÚM. 2.331.

FERRO-CARRILES DE ASTURIAS, GALICIA Y LEON.—ESTACION DE LEON.—ENTRADAS Y SALIDAS DE LOS TRENES

ENTRADAS.

SALIDAS.

PALENCIA.	ASTURIAS.	GALICIA.	PALENCIA.	ASTURIAS.	GALICIA.
Tren correo 10'25 m. id. 9'43 m.	Tren correo 5'55 t.	Tren correo 6'09 t.	Tren correo 6'52 t. Mixto 6'00 m.	Tren correo 11'10 m.	Tren correo 10'55 m.

Café de los Montañeses.

Servicio de comidas en Carnaval y cocinero de los mejores que hay en Leon. Gran surtido de todo y vinos superiores.

PARADOR EN RENTA.

Por D. Vicente Lopez, vecino de Villafranca del Bierzo, se arrienda en el mismo el parador nombrado el de S. Antonio con buenos locales lo mismo para huéspedes que para carruajes, y buen pozo; una buena huerta con árboles frutales y hortaliza y pozo para riego; el que quiera enterarse puede verse con el dueño, don Vicente Lopez que vive en Villafranca del Bierzo.

LA REPÚBLICA DEL PORVENIR.

¡La República! Si, la acepto y la quiero sin ninguna reticencia, franca, lealmente; pero el título solo no basta; me es preciso la cosa. Sin embargo, tranquilizaos: no soy un republicano del matiz mas oscuro. Muchas gentes entre los que la temen, y muchos entre los que la aman, se figuran la República con un acompañamiento obligado de guillotina, de máximum, de asignados, de comité de salud pública, de montaña, de ley agraria y otros medios terroristas. Esta idea es la mas falsa que se puede concebir. República quiere decir la cosa pública, la cosa de todo el mundo, el gobierno de todos por todos; este gobierno se realiza por medio del sufragio universal, que abole virtualmente los privilegios de nacimiento y fortuna, puesto que cada uno es elector y elegible. La igualdad de derechos y de deberes ante la ley, borra en la sociedad, tomada en el punto de vista abstracto, hasta las últimas líneas de demarcacion. Bajo la República, los hombres son iguales, libres y hermanos; pero no se sigue de aquí que deban llevar gorros frigos, proclamarse *sansculottes* cortarse la cabeza, á imitacion del año 93.

Gracias á la detestable educacion universitaria que recibimos, nos hemos formado siempre en Francia, segun el *De viris illustribus* y el *Selectæ et profanis*, un ideal de república feroz, pobre y mal alimentada. El caldo negro de Lacedemonia y las legumbres de Cincinato han sido propuestos á la admiracion de la juventud por maestros de escuela que tenian sus razones para ello. Los malos estudios clásicos entran por mucho en el lado

odioso de la primera Revolucion. Si los demagogos de entonces hubieran sido un poco más instruidos, hubieran moderado su entusiasmo respecto al Bruto de Tarquino y al de César, ambos patricios y aristócratas, y de Esparta, ciudad libre, á la que servian doscientos mil ilotas, peor tratados que negros.

Dejemos, pues, á un lado esas deplorables imitaciones, esos sangrientos arcaísmos, y procuremos hacer una república enteramente nueva; el peor plagio es el del cadalso y la miseria.

Cualquiera que sea la forma de gobierno que se adopte, no hay que olvidar que reposa sobre individuos dotados de inclinaciones invariables, de pasiones eternas como la humanidad. La moral, el gobierno, que contrarian mas allá de cierto límite esos instintos fundamentales, esas fuerzas vivas, se gastan fatalmente, y son eliminados al cabo de cierto periodo que se podría precisar. Sin haberse dado la contraseña, la familia humana marcha con paso lento, pero igual, hácia un fin, único: la dicha.

¿Cuál es el instinto mas vivo en el hombre? El de la libertad. ¿Para que desea la libertad? Para hallar la dicha. ¿Que es la dicha? El bienestar intelectual y fisico, adquirido sin causar perjuicio á nadie. Y ningun estado social permite realizar este deseo como la República, tal como yo la entiendo: es decir, opulenta, espléndida, espiritual y cortés. Yo no comprendo la República apenada, miserable, inculta y brutal. Comprendo el ideal en mas, pero no en menos. Que se sueñe en hacer á los pobres ricos, es natural; pero hacer á los ricos pobres, no es, en la lógica del deseo, emision ascensional del alma á la felicidad; en una palabra: prefiero alzar los pequeños á decapitar los grandes. La mediocridad no puede ser un fin, y rechazo con todas mis fuerzas la igualdad de los envidiosos. Se han suprimido los títulos de nobleza; yo hubiera preferido que se declarase gentiles hombres, á todos los ciudadanos. En efecto: ¿no es más noble, en el más bello sentido de la palabra, el que no obedece más que á la ley y no tiene otra servidumbre que la del deber?

La igualdad mal comprendida es la fuente de todas las disensiones. La sociedad, como buena madre, no debe

preferir á ninguno de sus hijos, pero no puede hacer que sean iguales. En una carrera para servirme de una comparacion groseramente inteligible, se colocan para la salida los caballos en la misma línea; para al cabo de algunos segundos, las distancias se establecen y los adversarios se clasifican segun su fuerza. En otro tiempo, ciertas razas solamente podian descender á la pista ú obtenian una ventaja considerable, mientras corrian con una traba puesta en los pies. En la República no hay ventaja alguna al partir; pero una vez lanzados, galopa cada cual con sus piernas.

Como lo entienden ciertos teóricos, la igualdad es contraria á la conformacion del planeta que puebla nuestra raza; el medio moral repite el medio fisico. Aplastad las montañas, llenad los valles, extended por todas partes la llanura, y el globo perecerá. Las aguas, privadas de sus pendientes, se extravasarán al azar ó se evaporarán, no estando ya reunidas por las cimas, vientos furiosos hollarán esta mole desnuda y desde entonces inhabitable. El mundo social está constituido de igual modo, con la misma exactitud; todo se escalona en él, segun leyes que nada puede hacer desviar. La igualdad absoluta sería en él tan absurda como en el mundo material. Las ideas, las riquezas toman sus cursos segun las diferencias de los niveles, y se destruyen por si mismas. ¿Ahora se debe guillotinar la montaña, esa aristocracia involuntaria, bajo pretexto de que oprime al valle ó que choca al orgullo de la llanura? Esto, bien entendido no impide llenar los barrancos, rectificar el curso de los torrentes, secar los pantanos pestilentes en sentido propio y figurado; pero todo lo que atente contra la constitucion planetaria, física y moral del mundo en que vivimos, no puede traer más que espantosas y deplorables catástrofes.

(Se concluirá.)

El entierro de D. Patricio de Azcárate. (1)

A las tres de la tarde del 20 del pasado, se extinguia, para siempre,

(1) Este artículo ha debido publicarse en nuestro número anterior; pero por causas independientes de la voluntad de su autor y de la redaccion, ha tenido que aplazarse hasta hoy, sin que por eso creamos que pueda haber perdido nada de su oportunidad, atendiendo el objeto á que se dirige y el móvil que le ha inspirado.

una de esas inteligencias privilegiadas, cuyo recuerdo se conservará perdurablemente, en el corazón de todos los hombres que saben apreciar en su verdadero valor las virtudes públicas y privadas del ciudadano eminente, del patricio probo y del esposo y padre intachable.

A esa hora y como llevado por la chispa eléctrica, se estendió el rumor de tan funesta nueva por los ámbitos de nuestra Ciudad; y la sensacion producida fué inmensa, porque inmenso era tambien, el sentimiento de unánime cariño y estimacion que el finado habia sabido conquistarse en vida, por sus envidiables y poco comunes dotes de ciencia y de carácter. Se sabía que, por su avanzada edad y por los achaques inherentes á ella, no podia prolongarse mucho su existencia; pero, apesar de todo, nadie que le comprendiese debidamente, se acostumbraba á la idea de perderle, y por eso fué tan general y sentida la explosion de dolor ocasionada por este tristísimo incidente.

A las diez y media del siguiente dia, atravesaba el féretro que conducia sus inanimados restos, por la plazuela de la Catedral, calle Nueva, Plaza de la Constitucion y calle de Santa Cruz, hasta la carretera general donde le esperaba el coche que habia de trasladarle al Cementerio de la humilde aldea de Villimer en el que, por disposicion testamentaria debia ser inhumado; y en todo aquel trayecto la multitud se agolpaba y mas de una lágrima de amor y reconocimiento corría por el rostro de los circunstantes que, atónitos por la sorpresa de tan repentina desaparicion, contemplaban el numerosísimo y lucido cortejo que acompañaba el cadáver. Todas las clases sociales estaban allí representadas; todas las opiniones reunidas; todos los afectos reconcentrados en uno solo: el respeto y el cariño á la memoria del que, por su preclaro talento, su vastísimo saber y su incansable laboriosidad, fué honra y lustre del pueblo que le vió nacer.

En otros dos coches, uno de ellos cedido por el Sr. D. Nicasio Guisasola, en testimonio de adhesion á la familia del finado, y formando el duelo que presidia el Sr. D. Francisco Solórzano canónigo de esta Santa Iglesia Catedral, además de los hijos de aquel D. Gumersindo y D. Cayo, que no quisieron separarse un momento, hasta darle tierra, del que fué su virtuoso y querido padre, iban, unos en calidad de parientes y otros como sus íntimos amigos y admiradores, los Señores D. Juan Florez, D. Gabriel Fernandez Balbuena, D. Antonio Arriola, D. Miguel Morán, D. Cándido Fernandez Quiñones, D. Antonio Sanchez Chicarro, el Notario de esta Capital D. Optaciano Zuloaga en representacion de su señora madre política

D. Casimira de Sosa, pupila, un tiempo, del difunto y por último, el que esto escribe y que á los incesantes desvelos y paternal interés de Azcárate debió los consuelos más eficaces y el más desinteresado y leal apoyo en la prematura horfandad á que se vió reducido durante sus primeros años.

Al llegar el fúnebre acompañamiento al lugar de Villabúrbula, su celoso párroco, saliendo al camino mandó hacer alto, y al clamor de las campanas del templo parroquial y revestido con los ornamentos de ritual entonó, rodeado de todo el vecindario, un solemne responso, siguiendo después la comitiva á su destino en union de muchos habitantes de aquel punto y los inmediatos, á cuya noticia llegó el triste acto que iba á tener lugar.

A las tres de la tarde dió principio la conmovedora ceremonia en Villimer, cuyo párroco D. Matias Gutierrez, acompañado por el ya dicho de Villabúrbula y por el de Palazuelo de Eslonza, dirigió la solemne vigilia que se verificó en la iglesia y los respingos que precedieron al momento del sepelio. Y poco despues, el que fué notable jurisconsulto y eminente filósofo, el que gobernó su provincia y otras varias con singular acierto y tacto especialísimo, el que representó á su pais en el Congreso de diputados con patriótica inteligencia, el distinguido por Corporaciones tan doctas como la Academia de la Historia y la de Ciencias Morales y Políticas, el que mereció hallarse en correspondencia directa con hombres de la talla de Sanz del Rio, Castro y Campoamor, el sabio ilustre, el esposo idólatra, el padre modelo... se hundía en la fosa común, en medio de los gritos, sollozos y lágrimas de hijos, deudos y amigos y de los pobres aldeanos que tantas pruebas de afecto recibieron del que acababa de cubrir la tierra... Una sencilla cruz, colocada allí por el amor filial, implora, del creyente, una oracion por el que ya no es!

¡Descanse en paz su hermosa alma! Y si largo y congojoso desconsuelo afije á su desconsolada y amantísima esposa é hijos, por el terrible golpe que acaba de herir su corazón, de tan cruel manera, sirvales de lenitivo la honda pena que tambien conturba el ánimo de cuantos conocieron las relevantes prendas que adornaban á Azcárate y el eterno homenaje de entusiasmo y respetuosa admiración que consagran á su siempre grata y esclarecida memoria.

Marzo, 1.º de 1886.

Carlos Félix de Sosa.

Ecós políticos.

Es cosa definitivamente resuelta la presentacion del Sr. D. Gumersindo de Azcárate, como candidato á la Diputacion á Cortes por este distrito en la Capital, por todos, absolutamente todos los elementos del partido republicano.

La talla política del Sr. Azcárate, está tan alta, sus relevantes cualidades son tan conocidas de todos los electores del distrito de Leon, que sería hasta ofensivo al buen criterio de los mismos añadir palabras de encomio, aun siendo justas: quédese esto para aquellos candidatos que las han menester en su pequeñez política.— El Cuerpo electoral de este distrito, tenemos la confianza, ha de responder unánimemente á las simpatías que le merecesu candidato predilecto D. Gumersindo de Azcárate, hijo de esta ciudad.

Ocupándose un colega de los rumo-

res relativos á inteligencias entre los romeristas y los izquierdistas, dice que, caso de confirmarse, será solo para fines electorales.

Y presupuestivos, hermano, si no lo lleva á mal.

Si no al tiempo.

Que no se hará esperar seguramente.

Se piensa en la creacion del ministerio de Instruccion pública, para que lo desempeñe el señor Balaguer.

¿No sería mejor que el sueldo que habria de cobrar el presunto ministro se destinara á material de primera enseñanza de que carecen casi completamente todas las escuelas de la península?

Pero ¡ha! ¡tenemos aquí pensamientos más elevados que todo eso!

Mil quinientas credenciales pide el general Salamanca para sus amigos.

Muchos amigos nos parecen.

Verdad es que, manteniéndolos el país, no le resultan muy gravosos.

En el Fomento Católico de Barcelona han obsequiado á Nocedal tocando habaneras.

Nada más justo.

¿No es Nocedal el representante del adorador de las bailarinas?

Pues debe obsequiársele con música bailable.

De todas partes.

Un periódico, generalmente bien informado de cuanto con el ministerio de Fomento se relaciona, asegura que muy pronto se publicará un decreto, cuyas bases ya están aprobadas por el Consejo de ministros por el cual se normaliza la situacion de los profesores en los Institutos de segunda enseñanza, cuyos sueldos, hoy á cargo de las Diputaciones provinciales se satisfarán en lo sucesivo por el Estado, cobrando éste en cambio los derechos de matrículas y grados, así como los recargos de las contribuciones á este objeto destinadas.

La asociacion de agricultores vá á introducir en España una novedad importantísima para la propaganda de la instrucción agraria, cual es las misiones agronómicas, que lleven hasta los últimos rincones de la Península útiles enseñanzas prácticas que son las que más directa y fácilmente convencen á los labradores de la utilidad de las reformas.

El domingo 7 y á las 12 de la mañana, se venderán en la Secretaria municipal y en pública licitacion los abonos, amontonados en el camino de Carbajal y en el Parque.

Segun lo tiene acordado el Ayuntamiento se está llevando á cabo el arreglo de la rasante de la calle de S. Marcelo para que interin se construye el alcantarillado quede de carretera.

Tambien hemos visto que se ha hecho un arreglo completo del camino de carros contiguo al jardín de S. Francisco y se han hecho plantaciones en la prolongacion de la acera de la calle de San Francisco, y que se está llevando á cabo la reparacion completa de la de la Corredera, habiéndose terminado una parte de las reparaciones de los caminos de Nava y Carbajal.

Hace algun tiempo que se descubrió un nuevo cometa desde el Observatorio de París. Ahora el director del Observatorio de Viena anuncia que dicho cometa ofrecerá un espectáculo extraordinario en la segunda quincena del próximo mes de Abril y primera semana de Mayo. Su es-

plendor no durará más que cinco ó seis dias.

Otro cometa viajará en este tiempo por el cielo, visible en nuestro hemisferio.

Por algunos dias gozaremos el espectáculo nuevo de dos cometas brillantes y espléndidos, próximo el uno al otro.

Ha vuelto á reanudar sus tareas periodísticas, con carácter político independiente, nuestro apreciable colega local *El Campeón*.

Ledeseamos que su segunda época sea de larga duracion.

Nuestro discreto colega *El Día* no se parece á ningun periódico político de España, pues no tiene compromisos con ningun partido.

Por lo mismo dedica mayor espacio en sus columnas al progreso moral, y material del país.

Como puede verse por el anuncio que publicamos, en la sección correspondiente *El Día* es el periódico mas barato de España.

En la Audiencia de Málaga se ha visto una causa tristemente curiosa en atencion á la edad del procesado. Este es un niño de trece años, natural de Alhaurín de la Torre, se llama Juan Ortiz, y el delito de que se le acusa, es nada menos que la muerte de otro niño llamado Miguel Diaz, ocurrida el 15 de Setiembre último.

El fiscal, que empezó por calificar el hecho, de homicidio y considerar como autor al procesado, terminó pidiendo la exencion de responsabilidad criminal.

Segun manifiesta el Sr. Capitan General en carta que dirige á el Alcalde de la Capital, vendrá la música del Regimiento del Principe, en el momento que cumpla dos meses de residencia en Palencia.

Se nos asegura por el gefe de los dependientes municipales, que ninguno de ellos está al servicio de ningun Diputado á Cortes, ni de nadie mas que del Municipio.

Las Compañías Lírico-dramática y coreográfica que dirige el Sr. Martinez, dara la primera funcion en nuestro teatro el sábado 13 del actual.

Ya se ha terminado de enarenar el paseo del Calvario y parece que se piensa en hacer lo mismo con el de la calle de Ordoño III. Nos alegraríamos.

Habla un periódico del gran problema jardiñero, referente á las rosas azules, y con este motivo refiere una anécdota curiosa diciendo, que un caballero tuvo con otro una discusión sobre si habia ó no rosas verdes y azules, y que al cabo de ocho dias encontró todo su jardín lleno de ellas por la malicia de su contradictor, que quiso convencerle con un argumento de hecho irrefutable. Para obtener este resultado basta espolvorear las rosas con fucxina de diferentes colores en la mañana, temprano, antes de salir el sol; el rocío se encarga de teñir la flor.

Si en vez de proceder sobre las flores en la mata, se quiere hacer esto cuando ya están cortadas para formar con ellas ramilletes, basta ponerlas en un baño conteniendo un poco de carbonato de potasa, lavarlas luego con agua pura, despojarlas del exceso de mordiente y sumergirlas en seguida en una solución de fucxina hecha en agua destilada. Con la fucxina llamada «azul celeste» dice la receta, una rosa blanca sale del baño absolutamente azul; con una tintura verde pasa al verde claro; si se disminuye la dosis de potasa, el color no muere con igualdad á la flor y aparece matizada de diversos tintes. Si se tienen los botones se obtienen tambien rosas muy peregrinas y notables.

BIOGRAFÍA.

D. Patricio de Azcárate.

Sonó para este ilustre leonés la hora de que su nombre sea objeto de veneracion,

recordando su vida de sacrificios y de trabajos científicos en bien de sus semejantes. Sonó, si, la hora de que nuestra mal cortada pluma se atreva á ser, interpretando el sentimiento público, severa narradora de lo que fué en este valle de lágrimas D. Patricio de Azcárate.

Ha muerto para el mundo de la materia y vive ya en el de la verdad y del espíritu; porque todo aquél que se considere bastante reflexivo, y no sumiso juguete de las pasiones humanas, habrá de rendirle tributo de admiracion y agradecimiento. ¡Ah, que sería del hombre que solo fundara su felicidad en la efímera posesion de aquella! ¡Que sería de él si no buscara constantemente las satisfacciones del espíritu, persiguiendo un más allá en la perfeccion humana, que la ley inmutable de los siglos viene á confirmar con las páginas de la Historia por una parte, y por la otra con la trasformacion lenta, pero metódica y elocuente de cuantas cosas están al alcance de los sentidos y son del dominio de todos en la naturaleza!

Cuántas personas hayan leído las obras que D. Patricio de Azcárate dejó á la posteridad, saludables frutos de enseñanza, hijos de su fecundo talento filosófico; aun aquellas que solo saborearon su conversacion siempre amena, afectuosa, dotada de novedad, no podrán menos de considerar acción digna de sus grandes cualidades y merecimientos el relato fiel de todas ellas, si nos fuera posible dar al cuadro el colorido propio de un verdadero retrato. Las que estimen el valor de sus trabajos, singularmente como propagandista leal de los sistemas filosóficos modernos y sus aplicaciones políticas, tambien verán con gusto que la prensa local haga mérito de ellos y cumpla con el sagrado deber de dedicar á su memoria las más sentidas frases.

Si como poderosos auxiliares de la Historia entran á formar la biografía de los hombres que hacen época, dentro de un período más ó menos glorioso en la cultura de los pueblos, de la de D. Patricio de Azcárate no puede prescindirse, sin dejar un vacío en la historia de los progresos científicos de España, y hasta interesa fijar el papel importante que desempeñó en nuestra sociedad y en su pueblo natal en todo lo que vá de siglo; y esto, al mismo tiempo que otros dos leoneses, tambien ilustres, que más adelante citaremos, seguian por derroteros distintos contribuyendo al desenvolvimiento progresivo de las ciencias y las letras en el mismo pueblo.

Es éste, ciertamente, el momento crítico de cumplir aquel fin tan laudable, pero tan difícil para quien solo confía en la alteza del trabajo y encuentra atrevida y torpe su pluma. Y mucho más se acentúa nuestro temor, recordando las noticias biográficas del sabio que dejó de existir, brillantemente presentadas en la *Dedicatoria* de su obra *Veladas sobre la Filosofía Moderna* y en el opúsculo, titulado *La Filosofía y la Civilizacion Moderna*; noticias que sería pretencioso atrevimiento consignar aquí; séanos únicamente, permitido reproducir algunos datos interesantes referentes á su educacion, estudios, familia, tareas profesionales y vicisitudes políticas, antes de entrar en consideraciones respecto á sus trabajos científicos é importancia filosófica de los mismos.

Nació D. Patricio de Azcárate y Corral en esta ciudad de Leon el año 1800, recibiendo desde niño una muy esmerada educacion, bajo la paternal direccion del autor de sus dias que, procedente del pais nayarro, de donde era natural, vino á establecerse en la antigua *Legio*, empleando á las órdenes de su tío D. Juan Lorenzo de Azcárate, Contador principal de Rentas Reales del reino de Leon, cargo que desempeñó durante cincuenta años. Sus padres a vecindarse más tarde en la villa de Gijón y allí se dedicó á los estudios de las lenguas vivas, en que fué muy versado (1), emprendiendo además sus primeros estudios filosóficos, y esto cuando seguia la carrera literaria de Jurisprudencia con notable aprovechamiento. Entonces se le proporcionó ocasion de saborear las instructivas enseñanzas contenidas en la selecta Biblioteca creada por el sabio polígrafo, señor Jovellanos. Cuenta en uno de sus libros el insigne escritor de cuya vida nos ocupamos, que en aquellos dias, cuando mas engolfado se hallaba en sus estudios, tuvo que abandonar á Gijón, con verdadera pena; á consecuencia del mal estado de su salud. Volvióse á su pueblo natal allá por los años de 1833, ya terminada la carrera de abogado, que siguió en las universidades de Oviedo, Santiago y Valla-

(1) Llegó á ser un consumado latinista.

dolid; y robusto desolados conocimientos, con el espíritu innovador del que habia comprendido las lecciones de los sabios en escogidos volúmenes, quiso continuar sus estudios metafísicos; más no le fué posible satisfacer de lleno sus nobles deseos, pues desde la citada fecha hasta 1843, abierto su bufete de abogado, los asuntos profesionales le ocuparon incesantemente. Es verdad que alcanzó grandes triunfos en su carrera, mereciendo el renombre de hábil jurisconsulto, hasta tal extremo que por espacio de muchos años fué en Leon el ídolo de los pleitistas honrados y el defensor obligado de los desvalidos en cuantas causas importantes llamaron la atención de los Tribunales: sus numerosos clientes no le dejaban un momento de descanso. Por otro concepto, la encarnizada lucha civil, que dió comienzo por entonces y en la que tomó parte muy activa, le trajo sobre sí brutales asechanzas y persecuciones y disgustos sin cuento, quitándole el reposo necesario á sus cotidianas tareas y predilectos estudios. Más no por eso renunció á militar denodadamente en el campo más avanzado de la política y, por el contrario, jamás se le vió retroceder ante el peligro, firme en su puesto de sincero campeón de las libertades patrias.

Los gobiernos liberales, queriendo premiar su fidelidad y fortaleza, le confiaron el mando de varias provincias en diferentes ocasiones. En 1843 renunció el cargo de Gobernador civil para dedicarse con fruto á los estudios filosóficos, sin desatender tampoco sus múltiples asuntos de abogado.

Fué por aquella fecha cuando, en union con sus dos ilustrados amigos, hijos también de la provincia, los señores D. Fernando de Castro y D. Antonio Chalanon; contribuyó al grandioso pensamiento de crear una biblioteca pública, con los restos de las librerías de los suprimidos monasterios de la provincia. Efectivamente, tuvo un éxito feliz: recogidos miles de preciados volúmenes y también algunos objetos de arte, unos y otros expuestos á desaparecer, inauguróse en 1844 un glorioso templo dedicado á la lectura, la rica Biblioteca Legionense, no sin improbos trabajos para completar las obras descabaladas, elegir local adecuado y darles á todas la más conveniente colocación. ¡Cuántos provechosos estudios debieron realizar en ella los tres ilustrados hombres de ciencia, antes referidos, al registrar cada uno las olvidadas páginas de tantos libros (2)! Azcarate, con su decidida afición á las obras de los filósofos, seguramente debió recrearse en la lectura, así de los antiguos como de los modernos, que figuraban en los estantes: acredita esta nuestra presunción las notas bibliográfico-críticas que ha dejado escritas de su puño y letra en algún libro tan notable como *El Exámen de Ingenios* de Huarte, y el detenido estudio comparativo que hizo de las obras de Aristóteles y Platon, en las raras ediciones existentes en dicho establecimiento, antes de dar á luz en 1871 y 1873 la magnífica traducción de dichas obras. Castro, inclinándose más á los conocimientos históricos que á los de su carrera de teólogo, de igual suerte se le proporcionó ocasión de satisfacer sus predilectos estudios, al clasificar magistralmente los autores de una y otra ciencia que hay en la Biblioteca. El doctor Chalanon, químico y naturalista inteligente, también debió recorrer las páginas de las escasas obras que ingresaron allí del género que cultivaba. Fué un sábio triunvirato digno de mejor suerte, y cuyos individuos se adelantaron á su época, dado el estado de las ideas político-sociales de España, con sus teorías de la escuela democrática.

¡Su recuerdo vivirá eternamente entre sus compatriotas y admiradores, y ojalá que, como hombres de estudio y bienhechores de la sociedad, tengan muchos émulos en los tiempos que corren!

RAMON A. DE LA BRAÑA.

(Se continuará.)

Sr. Director de EL PORVENIR DE LEON.
Leon 1.º de Marzo de 1886.

Mi distinguido amigo: *La Estafeta del Noroeste*, ha creído necesario, publicar dos noticias; una que se refiere al que fué mi querido hermano político D. Genaro Alas, y otra á mi no menos querido

(2) La mayor parte procedían de la antigua librería de la Casa conventual de S. Marcos, de aquella que el sarcástico Quevedo, cuando en ella estuvo preso, dijo: *era el sitio más seguro para el que quisiera ocultar su dinero.*

sobrino D. Leopoldo Alas y Ureña; y como suele decirse que la mitad de la verdad, es muchas veces peor que la mentira; me obliga á dar ligeras explicaciones.

En la primera el aludido periódico toma del *Boletín oficial*, un anuncio que llama á D. Genaro Alas Gobernador que fué de esta provincia ó á sus herederos para responder á cargos por la cancelación de la fianza de un Administrador de rentas de Ponferrada.—Este cargo se reduce á que despues de examinado el expediente por el interventor, y conformándose con el dictámen del oficial del negociado; puso su conformidad el Gobernador, para que se cancelara la fianza de un fiador del Administrador de rentas en 1862, y se manda solo formar un expediente para depurar si en esto hay responsabilidad.

En la segunda noticia que se refiere á D. Leopoldo Alas; se dice que sufrió una indisposición al dar la conferencia en el Ateneo sobre Alcalá Galiano, respecto á lo que dice *La Correspondencia de España* lo siguiente:

"Anoche dió su anunciada conferencia histórica, estudiando la gran figura de Alcalá Galiano, el distinguido escritor D. Leopoldo Alas.

Despues de un exordio ingeniosísimo delineó de una manera magistral la semblanza del gran orador y estudió despues detalladamente la revolución que produjo el restablecimiento de la Constitución de 1812.

Imposible citar las frases felices del orador ni sus observaciones originalísimas, que el Ateneo escuchó verdaderamente complacido.

El Sr. Alas dará otra conferencia el martes próximo sobre el mismo tema, no pudiendo terminar anoche su estudio por el delicado estado de su salud y el calor sofocante que se sentía en la sala."

Mucho le estimaría Sr. Director insertarse esta carta, en su apreciable periódico su afectísimo amigo s. s.

q. b. s. m.
Manuel Ureña.

Desde La Bañeza.

Sr. Director de EL PORVENIR DE LEON.
La Bañeza 27 de Febrero de 1886.

Bien hubiera querido desempeñar el cometido que hoy me he impuesto, con bastante anterioridad; pero no siempre que uno quiere dispone de tiempo suficiente, ni en todas ocasiones la pluma obedece al buen deseo.

Esto no obstante, y aunque los negros trazos no satisfagan todas las exigencias de la retórica y del buen gusto, permítaseme que diga algo de las impresiones que este público ha recibido durante los días en que ha venido actuando en nuestro coliseo la compañía Ifrico-dramática que dirige el Sr. Rocher y que tantos aplausos trajo cosechados de el público leonés.

Por más que, á decir verdad, poco ó nada podré dar á conocer á los lectores de EL PORVENIR que no conozcan, bien por que hayan asistido á las representaciones que la compañía dió en ese teatro, ó ya por que de ellas tengan alguna idea por las revistas publicadas por ustedes.

Que la compañía es buena, y que, lo que sucede en pocas, todas las partes de ella son á cual mejor, cuya igualdad la hace más aceptable, y que las figuras de más relieve son la Sra. Brocal y los señores Rocher y Cabarro, ya han tenido ocasión de observarlo en esa población, por lo que pasaré á revistar las representaciones dadas hasta la fecha en este teatro.

Un éxito inmenso obtuvo el desempeño de *La Pasionaria*; obra del Sr. Cano y Masas con que la compañía hizo su debut, en la que se distinguieron la Sra. Brocal, que hizo una *Petra* admirable, el Sr. Rocher en su papel de *Marcial*, que supo darle el colorido necesario, y el *Justo* del señor Cano á cargo del Sr. Coggiola.

A cada momento era interrumpida la representación por las ruidosas muestras de entusiasmo que el público tributaba á los artistas, á los que obligó á presentarse en escena á la terminación de la obra.

El tambor mayor, bonita zarzuela con la que terminó la primera función hizo las delicias del público, que tributó continuados aplausos á los artistas que tomaron parte en su desempeño, y principalmente á la Sra. García y Srta. Val, y al Sr. Coggiola.

La obra del Sr. Echegaray (D. José) *Sin Familia*, *La Vaquera de la Finojosa* y las zarzuelitas *Los bandos de Villafrita* y *Artistas para la Habana*, fueron las escogidas para las dos funciones siguientes.

Decir que en todas resultó su interpretación acertadísima, que los artistas

fueron aplaudidos, y que el público les hizo presentarse en el palco escénico en medio de atronadoras salvas de aplausos equivaldría á repetir lo que ya dejo expuesto; por lo que, reasumo, y á la vez termino, diciendo que en esta ha hallado la compañía del Sr. Rocher una acogida soberbia y cual se merece, no habiendo noche que deje de estar completamente lleno el teatro, y que sentimos se acerque el día de la última representación.

Y con esto se despide hasta otra en que le dé cuenta de las funciones que siguen, suyo—*Juliva*.

MESA REVUELTA.

Y A MI QUE ME IMPORTA.
(MONOLOGO SAGASTIKO.)

Esto es insufrible; ¿pues no es fuerte cosa estar gobernando un país de idiotas? que aquí me amenazan y allí me incomodan para que yo escuche preteusiones tontas. ¡Pues hombre, me gusta! Y á mi qué me importa.

De todos los males por blanco me toman y frases groseras pronuncian mil bocas. Pues dicen que España, con tanta reforma, será con el tiempo Babel espantosa, y yo les contesto: Y á mi qué me importa.

Si se arma un tumulto la gente medrosa exclama triunfando contra mi persona: ¿Qué hace ese Sagasta, que no le sofoca, tomando al momento medidas de sobra? y yo les contesto; Y á mi qué me importa.

Si más libertades el pueblo ambiciona y sigue en sus trece la turba fogosa, que vaya pidiendo, que vaya en buena hora, pues mientras yo ocupe mi blanda poltrona, diré á todo el mundo: ... Y á mi qué me importa.

Que el pueblo se muere, que el hambre le agobia, que á todos los llega al cuello la soga, que falta trabajo y hay brazos de sobra, que al par que el comercio la industria zozobra, que es grave la crisis.... Y á mi qué me importa.

Los unos que sufren, los otros que lloran, me ponen la testa como un zambomba. Mas siga la danza, y ruede la bola, pues mientras me dure la breva dichosa, diré satisfecho: Y á mi qué me importa.

DAD HIERRO á vuestra hija, decla un médico consultado por una madre acerca de su hija, que sufría de anemia y palideces de color. — ¿Pero qué hierro daré á mi hija? pregunta la madre. — El HIERRO BRAYAIS, respondió el doctor, pues es la preparacion que más se aproxima á la forma en que el Hierro está contenido en la sangre, y por consiguiente sus efectos son superiores á todos los demás preparados ferruginosos.
En todas las Farmacias. — Exigida la firma.

ANUNCIOS.

Se vende una cocina económica francesa, Corral de Villaperez núm. 1, informarán.

AMA DE CRIA.—El que desee una de buenas condiciones y con leche de dos meses pase á la casa del Procurador don Juan Ordoñez.

Las mejores semillas de Hortalizas recogidas en las huertas de Valencia y Murcia, se han recibido ya, y se expenden en esta población, calle Nueva número 7, botica de Chalanon.

Clases de simiente para la venta.

- Coliflor temprana.
 - id. medio temprana.
 - id. Tardía.
 - Repollo murciano común
 - id. Quintal de Alemania superior.
 - id. San Dionisio id.
 - Lombarda gruesa.
 - Brecol blanco temprano.
 - Remolacha amarilla Globe.
 - id. Diete Rosada de Alemania.
 - id. Diete Blanca.
 - id. Encarnada Glolo.
- Todas garantizadas como inmejorables.

LA MINA DE ESTAÑO

Fábrica de mostradores, lebrillos, sal-villas, garrafas y filtros de estaño para cafés, lavativas y bombos para lotería.

HORTALEZA, 5. MADRID.

Envío á provincias. 1-5

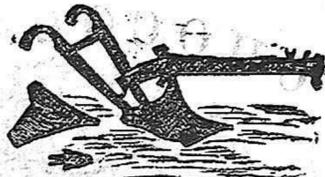
CASA EN VENTA.

El día 7 de Marzo á las once de su mañana, en la Notaria de D. Heliodoro de las Vallinas, se celebrará subasta extrajudicial para la venta de la casa número 15 de la calle de Santa Cruz.

PARSONS Y GRAEPEL 48

(antes David B. Parsons)

Almacén, Montera—16 y
Depósito, Claudio Coello 43 Madrid.



- Arados: «Simplex.» «Vitis.» «La Vid.» y otros varios.
 - Máquinas agrícolas.
 - Bombas de varios sistemas.
 - Tubos de goma, lona, y de hierro.
 - Máquinas de vapor.
 - Motores de viento.
 - Prensas para uva, y para aceituna etcétera, etc.
- Catálogos gratis á quien los desee.
Agente en Sahagun, D. José Fernandez

Enfermedades de la boca
PASTILLAS NIELK

DE CLORATO DE POTASA COMPRIMIDAS

EFICACES CONTRA LAS

Anginas, Crup, Ronquera, Fetidez del aliento é inflamaciones de la garganta.

Las PASTILLAS NIELK, calman la irritación producida por el excesivo uso del tabaco, y son indispensables á las personas que hacen sufrir á su garganta un trabajo fatigoso, especialmente los oradores y cantantes,

SE VENDEN EN TODAS LAS FARMACIAS

Para evitar imitaciones y falsificaciones exíjase en las cajas el sello de la SOCIEDAD FARMACÉUTICA ESPAÑOLA, impreso en tinta roja.

FABRICA DE LCOHOLES

Y AGUARDIENTE

DE EDMUNDO LOZANO LEON.

Precios de aguardiente anisados.

- De 17°—6,24 pesetas cántara.
- » 18°—6,72 » »
- » 19°—7,20 » »
- » 20°—7,68 » »
- » 24°—9,44 » »

LA PERLA ANTI-GASTRALGICA DEL DOCTOR DELGADO

Cura los padecimientos del estómago.

Medicacion eficaz contra las afecciones del estómago, sea dolor, acedia ó vómitos despues de las comidas; inapetencias, debilidad estomacal, saburras, disenteria, y en general para todas aquellas molestias que revelen malas digestiones, sean ó no dolorosas. Para mayores datos dirigirse al autor. Depósito.—Sevilla: El autor, Farmacia Globo; Tetuan, 20. LJA—38

PRECIO DE CADA FRASCO, 24 RS.

En todas las Farmacias, Perfumerías y Peluquerías

LA VELOUTINE

Polvo de Arroz especial
Preparado al Bismuto por **CH^{re} FAY**, Perfumista
PARIS - 9, Rue de la Paix, 9 - PARIS

Pedidos importantes a C. A. Saavedra, Taitbout, 55, Paris.

ASMA CATARRHO. OPRESION, TOS, PALPITACIONES. **NEURALGIAS** JAQUECAS. DOLORS DE ESTOMAGO

y todas las afecciones de las vías respiratorias, se calman inmediatamente y se curan usando los **TUBOS LEVASSEUR**. y todas las afecciones nerviosas, se curan inmediatamente con las **PILDORAS ANTI-NEURALGICAS del Dr. CRONIER**.

Farmacia LEVASSEUR, 23, rue de la Harpe, en Paris.

Depósito en Leon: Señores Viuda de Chalanzon y Sobrino. Pedidos importantes a C. A. Saavedra, Taitbout, 55, Paris.

MEDALLA DE ORO - EXPOSICION UNIVERSAL, 1878

APARATOS CONTINUOS

Para la Fabricacion de Bebidas Gaseosas de todas clases, Agua de Seltz, Limonadas, Soda-Water, Vinos espumosos, Gasificacion de Cervezas.

DIPLOMAS DE HONOR EN 1873-1875-1883.
MEDALLAS DE ORO Y GRANDES MEDALLAS DE ORO EN LYON Y MOSCOW, 1872.
MEDALLA DE PROGRESO (la mas alta recompensa) en VIENA, 1873.
MEDALLA DE ORO EN LA EXPOSICION DE AMSTERDAM, 1883.



Estos aparatos, de compresion mecánica y de fabricacion continua, pueden producir desde 25 hasta 10,000 botellas diarias de toda clase de bebidas, segun su fuerza. Son los únicos que responden a todas las prescripciones de los Consejos de higiene y salubridad. — Son garantizados contra todo vicio de construcción. — Sifones de grande y pequeña palanca, ovoideos, cilindricos, muy elegantes y sólidos. Los únicos que estén plateados interiormente; Los únicos que puedan producir bebidas a la vez sanas y agradables.

CASA J. HERMANN-LACHAPPELLE, INGENIERO-MECANICO
J. BOULET & Co, Ingenieros, Suc^{tes}, 31-33, Rue Boindot (Boulevrd Ornano), PARIS
Antes: 144, Rue de Fénbourg-Poissonniere.
ENVIO FRANCO DE TODOS LOS PROSPECTOS EXPLICATIVOS.

SALCHICHERIA DE LINO GONZALEZ.
En este establecimiento se vende pimiento superior de Aldanueva para mondongos que llaman dulce picante.

CHOCOLATES



La Enciclopedia Comercial de la casa Editorial de Sola-Sagales de Barcelona. Su autor, D. ANTONIO TORRENTS Y MONNER.

Esta indispensable obra para el comercio y la industria, se publica por entregas a medio real ó sea por cuadernos de peseta, y se suscribe en esta capital en el Centro de suscripciones la de Sra. Viuda de Rivas.

Dos clases NUEVAS de chocolate de dos pesetas y 2 y 1/2 expende la **COMPANIA COLONIAL**, además de las primitivas, unas y otras muy superiores, para la satisfaccion del consumidor.

Deposito general de Chocolates, Cafés y Tés, Mayor, 18 y 20. Sucursal, Montera, 8.

PILDORAS HOLLOWAY



Mediante este excelente remedio, las obstrucciones de todo género, ya sean las que afligen la juventud ó la muger en su edad critica, desaparecen radicalmente, y las personas pálidas ó de color enfermizo recobran la mas perfecta salud gracias a las célebres Pildoras Holloway, cuyas propiedades curativas, introduciéndose en el fluido vital, le limpian de toda clase de humores que pudiesen contribuir a su impureza. Ningun medicamento opera con tanta eficacia como estas Pildoras, las cuales curan con prontitud los desórdenes del hígado y del estómago, alejando toda acidez perjudicial y restituyendo al hígado su accion natural.

Los primeros síntomas de toda enfermedad deben siempre dominarse por medio de un medicamento cual estas célebres Pildoras, que obrando con suavidad, purifique la sangre ó impida el desarrollo de una enfermedad peligrosa.

UNGUENTO HOLLOWAY

Este célebre Unguento que ha sido adoptado en los principales hospitales de Europa para la cura de las ulceraciones y afecciones cutáneas en general, despliega sus facultades curativas con rapidez y sin ocasionar dolor alguno. Las crupciones de toda clase, las llagas, los tumores, las afecciones escrofulosas de toda especie, los abscesos, las heridas antiguas así como las inflamaciones y supuraciones de todo género, ya sean del cutis, glándulas ó músculos, pueden curarse radicalmente por medio de este maravilloso bálsamo. Las personas que padecen afecciones del corazon ó que sufren de constipados, toses ó bronquitis, pueden librarse pronto de estas dolencias apelando a las maravillosas virtudes del Unguento Holloway.

Para asegurar la curacion rápida y permanente de las enfermedades, conviene siempre que se tomen las Pildoras al mismo tiempo que se emplea el Unguento.

Amplias instrucciones en español relativas al uso de dichos medicamentos envueltos en las cajas de Pildoras y botes de Unguento.

Se venden en las principales farmacias del mundo entero y en el establecimiento central del Profesor Holloway, 533, Oxford-street, Londres.

Se vende una hermosa cachorra de cuatro meses, de pura raza merinera. En esta imprenta se dará razon.

GUIA DEL VINICULTOR

Ó SEA DATOS Y CONSEJOS PRÁCTICOS PARA LA ECONOMICA Y PERFECTA ELABORACION DE VINOS.

Contiene: Reglas prácticas y sencillas para obtener, conservar y mejorar los vinos. Instrucciones para reconocer y combatir el MILDEW, FILOXERA, y demas enemigos de la vinya. Recetas industriales cuya relacion puede interesar a los vinicultores.

SE VENDE a 2 pesetas en las principales librerías de España EN BARCELONA, librerías de E. Puig (plaza Nueva), Bastinos (Boqueria), Verdaguera (Ramla) y MADRID, Victoriano Suanza, Jacometrezo, 72.

Nota. Se admiten anuncios para la edicion de 1883, pudiendo dirigirse, hasta el 1.º de Junio, a Gabinete Enológico, Moncada, 10, Barcelona.

LA MARGARITA EN LOECHES

Antibiliosa, antiherpética, antiescrofulosa, antisifilitica y reconstituyente

Es la única agua que produce los saludables resultados que todos conocen. pues su uso general y constante durante treinta y tres años así lo demuestra.

No confundir la botella de La Margarita con la de otra agua que la ha imitado para que el público la confunda con aquella.

En competencia La Margarita con todas las similares, ó que pretenden producir iguales y aun mejores resultados, fué declarada la primera en la Exposicion internacional de Niza, obteniendo la primera distincion, ó sea el

único gran diploma de honor

concedido a las de su clase, cuya distincion no ha conseguido otra alguna antes ni despues.

Del minucioso análisis practicado durante seis meses por el reputado químico Dr. D. Manuel Saenz Díez, acudiendo a los copiosos manantiales que nuevas obras han hecho aun más abundantes, resulta que La Margarita de Loeches es entre todas las conocidas y que se anuncian al público, la mas rica en sulfato sódico y magnésico, que son los mas poderosos purgantes, y la única que contenga carbonatos ferrosos y manganeso, agentes medicinales de gran valor como reconstituyentes. Tienen las aguas de La Margarita doble cantidad de gas carbónico que las que pretenden ser similares, y es tal la proporcion y combinacion en que se hallan todos sus componentes, que las constituyen en un específico irremplazable para las enfermedades herpéticas, escrofulosas, y de la matriz, sífilis inveteradas, bazo, estómago, mesenterio, llagas, toses rebeldes y demás que expresa la etiqueta de las botellas que se expenden en todas las farmacias y droguerías, y en el Depósito central, Jardines, 15, bajo derecha, donde se dan datos y explicaciones.

JOYA ESPAÑOLA

NOTABLE MEDICAMENTO.

AGUAS DE CARABAÑA

AGUAS de CARABAÑA purgantes, depurativas.
AGUAS de CARABAÑA para el estómago, hígado y vientre.
AGUAS de CARABAÑA para las herpes, escrófulas y sífilis.
AGUAS de CARABAÑA tónicas, aperitivas, reconstituyentes.

Autorizadas oficialmente por los gobiernos de España y Francia y aprobadas por sus academias nacionales de Medicina, de introduccion y venta en las naciones de Europa y América; recomendadas por todos los Centros Médicos del mundo donde han sido conocidas

ÚNICAS DE SU ESPECIE

HAN OBTENIDO CINCO MEDALLAS DE ORO Y DIPLOMAS DE HONOR

Se entrega ó remite gratis a todos los que la soliciten la última Memoria científica, en la que aparecen las manifestaciones de cien notables médicos que certifican la extraordinaria importancia y múltiples aplicaciones de estas preciosas Aguas, haciéndose constar también en la misma por médicos, químicos é ingenieros, que no tienen analogia, parecido ni semejanza con ninguna otra agua en uso, ni por sus resultados medicinales, ni por su composicion analítica, ni por su nacimiento ó modo de presentarse. El público debe prevenirse, no aceptando ninguna otra agua ó producto como sucedánea, parecida ó semejante, si no quiere exponerse a obtener resultados opuestos a los que se proponga.

Sus aplicaciones son numerosas, generales: a todos interesa conocerlas. es la Naturaleza que las fabrica y las presenta; a ella corresponde todo elogio é importancia.

Se halla en todas las farmacias y droguerías.
Depósito general: R. J. Chávarri.
87, ATOCHA, 87. — MADRID.

Depósitos en Leon. — Merino é Hijo, Joaquin Rodriguez del Valle, Viuda de Chalanzon, y Vitores Peña Izquierdo.

EL DIA

DIARIO INDEPENDIENTE DE MADRID.

Anteponiendo el interés del país a los de cualquier partido, quiere: Elecciones libres. — Justicia independiente y pronta. — Administracion sencilla y moral. — Rebaja de contribuciones y de gastos públicos.

Al propio tiempo que se esmera en las Noticias políticas y generales, EL DIA hace especiales esfuerzos para ir siempre mejorando sus servicios de Mercados, Industria, Comercio, Agricultura, de lo que constituye la fuerza viva del país.

Cuida especialmente de la parte amena é instructiva. Las madres pueden entregar sin temor a sus hijas nuestros folletines.

Sin embargo de los sacrificios que se imponen

EL DIA

ES EL PERIÓDICO MAS BARATO DE ESPAÑA

Precios de suscripcion desde 1.º de Enero de 1886.

CURACION ASEGURADA de todas Afecciones pulmonares.



Únicas premiadas en la Exposicion de Paris en 1878. EXHIBE LA BANDA DE GARANTIA HERMADA.

Vosotros todos los que padecéis del pecho, ensayad las Cápsulas del Doctor FOURNIER.

Depósito en Leon: Sres. Viuda de Chalanzon y Sobrino. Dirigir los pedidos importantes a C. A. SAAVEDRA, 55, Taitbout, Paris.

En la Ebanisteria de Francisco Prieto, además de los bonitos y elegantes muebles de lujo, se construyen bales mundos a precios arreglados. Rua 30 esquina al cuartel.

Por D. Elias de Robles se venden varias partidas de chopos en Leon y pueblos inmediatos.

Imp. de Hemeterio Garcia Perez, Calle de la Concepcion, 8

Madrid, al mes. pesetas. 1
Provincias, trimestre. 4,50
Portugal, idem. 6
Antillas españolas y Europa, idem. 10
Filipinas, América y Estados no comprendidos en la Union de Correos. 15
Las suscripciones pendientes se servirán a los antiguos precios hasta su terminacion.

Ningun periódico de la importancia y circulacion de EL DIA ofrece tantas ventajas como él a los señores Anunciantes.

Portales del Rollo, número 5, hay un ama de cria.